



**Skater Hockey  
Inline Hockey**

**Match Sheet  
Spielbericht  
Rapport de jeu  
Rapporto di gara**

<b>CLUB 1</b>	<b>Sayaluca Cadempino Lugano</b>	<b>A</b>
<b>CLUB 2</b>	<b>Rolling Aventicum</b>	<b>A</b>

Lieu / Ort Location / Luogo		<b>Cadempino</b>		Date / Datum Date / Data	<b>22.06.2024</b>
Start / Beginn Début / Inizio	<b>17:00</b>	End / Ende Fin / Fine	<b>18:53</b>	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	<b>A61</b>
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		<b>X</b>		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa			
Other / Sonstiges Autre / Altro				Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	<b>60</b>

No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Vorename / Vorname Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométréur	<b>208127</b>	<b>QUADRI RAGGI Vanna</b>	
Official scorer Marqueur	<b>223755</b>	<b>FACCOLI Alessia</b>	
Referee 1 Arbitre 1	<b>9030</b>	<b>DAMBROSIO Sascha</b>	
Referee 2 Arbitre 2	<b>95244</b>	<b>BIAGGI Aris</b>	
Tech. Director Directeur tech.			

<b>RESULT</b>					
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO				<b>FINAL</b>	
	<b>CLUB 1</b>	<b>CLUB 2</b>	<b>CLUB 1</b>	<b>CLUB 2</b>	
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>4</b>	<b>1</b>	<b>11</b>	<b>4</b>	
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>5</b>	<b>3</b>	<small>Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore</small> <b>Sayaluca Cadempino Lugano</b>		
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	<b>2</b>	<b>0</b>	<small>CAPTAIN 1</small> <small>Signature / Unterschrift / Firma</small>		
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	<b>0</b>	<b>0</b>	<small>CAPTAIN 2</small> <small>Signature / Unterschrift / Firma</small>		
Penalty / Rigori	<b>0</b>	<b>0</b>			
<small>Referee Comments</small> <small>SR-Bemerkung</small> <small>Remarques arb.</small>					

### 1 Sayaluca Cadempino Lugano

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Signature
77	C	SANTORO Fabiano	2105	
18	A	DIDIER Alain	201318	
34	G	BRAZZOLA Stefano	216698	X X
32	G	GIUBBINI Damian	5004	X
12		BARDOCCI Riccardo	209440	
11		FOGLIA Luca	212444	
98		FRISBERG Nick	206303	
92		BRAZZOLA Andrea	224788	
TS		RAGGI Marcel	214142	
30		MURI Marcel	96404	
88		ZAPPA Andrea	201196	
10		DIDIER Christian	207385	
91		SPINETTI Alessandro	204380	
5		FOGLIA Gabriele	212445	
8		FRÜH Raefaele	213127	
26		SUNDERMANN Fabrizio	201571	
9		CATTANEO Leo	212335	
<b>COACH</b>				
				Surname / Name Nom / Cognome
				Forename / Vorname Prénom / Nome
				Signature
				<b>20543</b>
<b>RICCI Renzo</b>				

### Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
01:42	11		1				
09:06	5	91	2				
16:58	5	TS	3				
18:56	77	12	4				
21:24	77	11	5				
24:10	TS	18	6				
33:19	10	91	7				
33:33	98	11	8				
36:49	11	TS	9				
53:52	18	11	10				
54:41	18	TS	11				
<b>TOTAL</b>							
<b>11</b>							

### Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
20:34	91	2	20:34	G1
21:49	18	2	23:45	J1
37:39	9	2	39:39	I
37:39	10	2	39:39	V1
44:26	5	2	46:26	U
44:26	5	2	46:26	I
<b>TOTAL</b>				
<b>12 min</b>				

### 2 Rolling Aventicum

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Signature
TS	C	POCHON Axel	209304	
90	A	PERRIARD Bastien	210175	
33	G	AEBISCHER Samuel	211309	X X
31	G	PAGE Ismaël	207373	X X
94		STUDER Bastien	208090	
38		SIMONET Axel	213136	
20		KOLLY Jonas	216076	
27		KAMPFER Theo	217018	
43		CARREL Alexis	216910	
97		FONTANA Elliott	214391	
89		CURRAT Nathan	214119	
98		CHARDONNENS Mathias	213132	
<b>COACH</b>				
				Surname / Name Nom / Cognome
				Forename / Vorname Prénom / Nome
				Signature
				<b>208206</b>
<b>MOULLET Alexis</b>				

### Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
15:41	90	TS	1				
20:34	TS		2				
23:45	98	20	3				
36:05	94		4				
<b>TOTAL</b>							
<b>4</b>							

### Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
35:05	27	2	36:49	A
53:52	90	2	53:52	J1
<b>TOTAL</b>				
<b>4 min</b>				